

MOLLE TUBES CUMMERBUND (SIZE 1) - WOODLAND

NOTE: This LV/119 Cummerbund is designed for use with a front O V E R T and rear O V E R T or C O V E R TLV/119 plate bag. The TUBES™ MOLLE Cummerbund was designed to be a lightweight and simple load carriage solution for the LV/119 series of vests. Using the widely adopted MOLLE system, the cummerbund offers almost infinite configurations for mission needs by utilizing any MOLLE accessory that can be found on the market. The cummerbund is designed to allow simultaneous use of the same MOLLE cell for products mounted on the inside and outside of the cummerbund. The TUBES™ MOLLE Cummerbund is a great option for those who are in and out of their vest frequently and have experienced wear and tear on their Velcro attachment vests. It is also a great option for those who are wearing their equipment in and around water. The TUBES™ MOLLE Cummerbund features the officially licensed First Spear TUBES™ Attachments systems developed by and officially licensed from First Spear. The TUBES™ MOLLE Cummerbund is Berry Amendment Compliant materials sourced from industry leaders in textiles manufacturing. Cummerbund Attachment The cummerbund attachment is a proprietary system that allows for the use of all of our cummerbunds, as well as allowing for a wide range of adjustment. The cummerbund attaches inside the plate bag, which is advantageous for a few reasons. There is no external mounting that can get snagged or rip off when exiting vehicles in haste. The design creates a smooth profile when worn underneath clothing. Velcro is not utilized as an attachment method on the rear plate bag. Velcro wears out over time and is a generally less-than-optimal attachment method when not supported in other ways. Velcro doesn't handle weight well and it sticks to everything, especially cloth seats. Every front plate bag comes standard with sewn loops on the sides for attaching First Spear TUBES™ for use with our TUBES™ cummerbund. Sizing The cummerbund comes in two sizes: Size 1 and Size 2, each offering up to 14 inches of total adjustment. This allows for a proper fitment for a wide variety of body types. To figure our appropriate sizing, take measurement of the waist at the belly button. When measuring, users should dress as they would while actually wearing the carrier. For example, if the user is operating in arctic environments, they should be wearing cold weather equipment when measuring. Size 1: 28" to 42" Size 2: 40" to 54" If your waist measurement is 42", we suggest going up to the Size 2 cummerbund. SOLD AS A SET. NOTE: The LV119 Cummerbund is part of the LV119 Plate Carrier System. This item does not include a Front Plate Bag, Rear Plate Bag, Shoulder Covers, Placards, or any other accessories. Additional components are required for proper use. Some images shown with optional accessories, sold separately.



Attributes

- Name: MOLLE TUBES CUMMERBUND (SIZE 1) - WOODLAND
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430101943
- Mfr. No.: PC-MT-WD-S1
- Color: Woodland
- Delivery weight: 0.204kg
- Shipping height: 25mm
- Shipping width: 381mm
- Shipping length: 127mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den MOLLE TUBES Cumberbund von Spiritus Systems](#)
- [English: MOLLE TUBES CUMMERBUND \(SIZE 1\) WOODLAND Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Cinturón MOLLE TUBES CUMMERBUND](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Cumberbund MOLLE TUBES SPIRITUS SYSTEMS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cumberbund MOLLE TUBES](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Pasa MOLLE TUBES CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS](#)
- [Suomi: MOLLE TUBES CUMMERBUND KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSINSTRUKTIOT](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MOLLE TUBES Cumberbund Spiritus Systems](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro MOLLE TUBES CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS](#)

Sicherheitshinweise für den MOLLE TUBES Cumberbund von Spiritus Systems

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des MOLLE TUBES Cumberbunds von Spiritus Systems. Dieser Cumberbund ist speziell für die LV/119Serie von Westen konzipiert und bietet eine flexible Möglichkeit, Ihre Ausrüstung sicher zu tragen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass der Cumberbund vor der Verwendung auf Beschädigungen oder Mängel überprüft wird.
- Verwenden Sie den Cumberbund nur für den vorgesehenen Zweck, um Verletzungen zu vermeiden.
- Halten Sie den Cumberbund von Feuer und extremen Temperaturen fern.
- Bewahren Sie den Cumberbund außerhalb der Reichweite von Kindern auf, da er nicht für Kinder geeignet ist.
- Informieren Sie sich über die korrekten Maße, um eine sichere und komfortable Passform zu gewährleisten.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Verwendung mit Plattentaschen:** Verwenden Sie den Cumberbund nur in Verbindung mit einer vorderen OVERT und einer hinteren OVERT oder COVER TLV/119 Plattentasche.
- **Befestigung:** Stellen Sie sicher, dass der Cumberbund sicher in der Plattentasche befestigt ist, um ein Verrutschen oder Abfallen zu vermeiden.
- **VelcroNutzung:** Vermeiden Sie die Verwendung von Velcro als Befestigungsmethode an der hinteren Plattentasche, da es sich im Laufe der Zeit abnutzen kann.
- **Tragekomfort:** Tragen Sie den Cumberbund so, dass er angenehm sitzt und nicht zu eng ist, um die Bewegungsfreiheit nicht einzuschränken.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

- **Größenanpassung:** Messen Sie Ihren Taillenumfang auf Höhe des Bauchnabels, um die richtige Größe zu wählen.
 - Größe 1: 28" bis 42"
 - Größe 2: 40" bis 54"
- **Befestigung des Cumberbunds:**
 1. Führen Sie den Cumberbund durch die vorgesehenen Schlaufen der Plattentasche.
 2. Stellen Sie sicher, dass er gleichmäßig und sicher sitzt.
 3. Überprüfen Sie die Befestigungen vor jedem Gebrauch.
- **Tragen des Cumberbunds:** Stellen Sie sicher, dass der Cumberbund unter der Kleidung glatt anliegt, um ein ungewolltes Hängenbleiben zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie den Cumberbund gemäß den örtlichen Vorschriften für textile Abfälle.
- Wenn der Cumberbund beschädigt ist oder nicht mehr verwendet werden kann, stellen Sie sicher, dass er sicher entsorgt wird, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu diesem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Verkäufer, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit und der Schutz der Benutzer sind von größter Bedeutung. Indem Sie diese Sicherheitshinweise befolgen, tragen Sie dazu bei, ein sicheres und effektives Nutzungserlebnis mit dem MOLLE TUBES Cumberbund von Spiritus Systems zu gewährleisten.

MOLLE TUBES CUMMERBUND (SIZE 1) WOODLAND

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the MOLLE TUBES Cummerbund (Size 1) Woodland. This product is designed to enhance your load carriage experience while ensuring safety and comfort. Please read this safety instruction guide carefully to understand how to use, install, and dispose of this product safely.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** The MOLLE TUBES Cummerbund is designed for safe use. Ensure that you familiarize yourself with its features and limitations.
- **Enhanced Recalls:** In the event of a safety issue, recall notices will be standardized. Please stay informed about any potential recalls.
- **Online Shopping:** When purchasing online, ensure that the seller complies with safety regulations.
- **Special Consumer Focus:** Extra care should be taken when using this product near vulnerable groups, including children.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, ensure you have access to a contact point within the EU.
- **Rapid Alerts:** Stay updated on any unsafe product alerts through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the cummerbund is properly attached before use.
- Avoid using the cummerbund if it shows signs of wear and tear.
- Do not exceed the recommended weight limit for attached accessories.
- When using the cummerbund in wet conditions, ensure that all components are dried thoroughly after use to prevent mold and degradation.
- If you experience discomfort or restricted movement while wearing the cummerbund, adjust or remove it immediately.
- Ensure that the cummerbund does not interfere with the operation of any other gear or equipment you are using.

Instructions for Installation and Usage

1. Sizing: Measure your waist at the belly button to determine the appropriate size.

- Size 1: 28" to 42"
- Size 2: 40" to 54"
- If your waist measurement is 42", consider using Size 2 for a better fit.

2. Attachment:

- The cummerbund attaches inside the plate bag. Ensure that it is securely fastened.
- Avoid external mounting to prevent snagging or tearing during use.

3. Adjustments:

- The cummerbund allows for up to 14 inches of adjustment. Make sure it fits snugly without being overly tight.
- Dress as you would while wearing the carrier when taking measurements for the best fit.

4. Usage:

- Ensure that the cummerbund is worn underneath clothing for a smooth profile.
- Avoid using Velcro as an attachment method on the rear plate bag, as it may wear out over time.

5. Maintenance:

- Regularly inspect the cummerbund for any signs of wear or damage.
- Clean the cummerbund according to the manufacturer's recommendations to maintain its integrity.

Disposal Instructions

- Dispose of the MOLLE TUBES Cummerbund in accordance with local regulations for textile waste.
- Do not incinerate the cummerbund, as it may release harmful substances.
- Consider recycling components where possible to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the MOLLE TUBES Cummerbund, please refer to your retailer or the manufacturer's website for support information.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your MOLLE TUBES Cummerbund. Thank you for your attention to safety!

Guía de Instrucciones de Seguridad del Cinturón

MOLLE TUBES CUMMERBUND

Introducción

Gracias por elegir el Cinturón MOLLE TUBES CUMMERBUND de SPIRITUS SYSTEMS. Este producto ha sido diseñado para ofrecerte una solución de transporte de carga ligera y eficiente. A continuación, encontrarás directrices de seguridad y uso para garantizar que tu experiencia con el cinturón sea segura y efectiva.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el cinturón.
- Este cinturón no es un dispositivo de seguridad. No está diseñado para protegerte en situaciones de caída o impacto.
- Mantén el cinturón alejado de fuentes de calor extremo y sustancias químicas que puedan dañarlo.
- Inspecciona el cinturón regularmente para detectar signos de desgaste o daño. Si encuentras algún problema, deja de usarlo y contacta al fabricante.
- Guarda el cinturón en un lugar seco y fresco cuando no esté en uso.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Correcto:** Este cinturón está diseñado para ser utilizado con un O V E R T frontal y un O V E R T trasero o bolsa de placa C O V E R TLV/119. Asegúrate de que todos los componentes sean compatibles.
- **Ajuste:** Mide tu cintura a la altura del ombligo para seleccionar el tamaño adecuado. Usa el cinturón como lo harías en un entorno de operación.
- **Montaje:** Evita el montaje externo que pueda engancharse o romperse al salir de vehículos. El diseño del cinturón permite un perfil suave bajo la ropa.
- **Evita el Velcro:** No utilices Velcro en la bolsa trasera de la placa, ya que puede desgastarse con el tiempo y no es un método óptimo de fijación.
- **Uso en Agua:** Este cinturón es una excelente opción si trabajas en y alrededor del agua. Sin embargo, asegúrate de secarlo adecuadamente después de su uso.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Medición:** Mide tu cintura a la altura del ombligo para determinar el tamaño correcto (Tamaño 1: 28" a 42", Tamaño 2: 40" a 54").
2. **Colocación del Cinturón:**
 - Coloca el cinturón dentro de la bolsa de la placa. Esto previene que se enganche o se rompa.
 - Asegúrate de que el cinturón esté bien ajustado pero cómodo.
3. **Fijación:** Utiliza los bucles cosidos en los lados de la bolsa frontal de la placa para fijar los TUBES™ de First Spear.
4. **Ajustes:** Realiza los ajustes necesarios para un ajuste cómodo y seguro.
5. **Uso:** Usa el cinturón como parte de tu equipo habitual, asegurándote de que todos los componentes estén correctamente montados.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el cinturón, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos textiles y materiales sintéticos.

Información de Contacto para Más Soporte

Para cualquier pregunta o inquietud sobre la seguridad del producto, consulta con el fabricante o el distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la fecha de compra.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Siempre mantente informado sobre las actualizaciones del producto y las advertencias de seguridad. Si encuentras un producto que consideras inseguro, repórtalo a las autoridades correspondientes.

Guide de Sécurité pour le Cummerbund MOLLE TUBES SPIRITUS SYSTEMS

Introduction

Merci d'avoir choisi le Cummerbund MOLLE TUBES de SPIRITUS SYSTEMS. Ce produit a été conçu pour améliorer votre expérience de transport de charge tout en assurant votre sécurité. Ce guide vous fournira des instructions de sécurité, d'utilisation et d'entretien pour garantir une utilisation optimale de votre cummerbund.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le cummerbund est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état du cummerbund pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas le produit; toute modification pourrait compromettre sa sécurité.
- Gardez le cummerbund hors de portée des enfants, car il contient des pièces qui pourraient présenter un risque d'étouffement.
- En cas de défaillance du produit ou de tout incident, signalez-le aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Avant d'utiliser le cummerbund, assurez-vous qu'il est correctement ajusté à votre taille.
- Ne portez pas le cummerbund si vous ressentez une gêne ou une douleur.
- Évitez d'utiliser le cummerbund dans des environnements où il pourrait être soumis à des températures extrêmes ou à des conditions climatiques sévères, sauf si vous portez un équipement approprié.
- Si vous utilisez le cummerbund dans des environnements aquatiques, assurez-vous qu'il est correctement sécurisé pour éviter tout risque de perte.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. **Mesurez votre taille:** Pour déterminer la taille appropriée, mesurez votre taille au niveau du nombril. Habillez-vous comme si vous portiez le gilet lors de la mesure.
 - Taille 1: 28" à 42"
 - Taille 2: 40" à 54"
 - Si votre mesure est de 42", optez pour la taille 2.
2. **Installation du Cummerbund:**
 - Ouvrez le sac de plaque arrière LV/119.
 - Fixez le cummerbund à l'intérieur du sac de plaque en utilisant les systèmes de fixation TUBES™ First Spear.
 - Ajustez le cummerbund pour un ajustement confortable, en vous assurant qu'il est bien en place.
3. **Utilisation du Cummerbund:**
 - Portez le gilet avec le cummerbund attaché.
 - Assurez-vous que le cummerbund ne gêne pas vos mouvements.
 - Vérifiez régulièrement que le cummerbund est bien attaché pendant l'utilisation.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le cummerbund avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des équipements textiles et suivez les directives appropriées.
- Si possible, recyclez le cummerbund ou ses composants en fonction des options de recyclage disponibles dans votre région.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité ou l'utilisation du cummerbund, veuillez vous référer à votre point de contact local pour des informations supplémentaires. Assurez-vous de garder une trace de l'achat pour toute demande de garantie ou d'assistance.

Merci de suivre ces directives pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre Cummerbund MOLLE TUBES. Votre sécurité est notre priorité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cummerbund MOLLE TUBES

Introduzione

Grazie per aver scelto il Cummerbund MOLLE TUBES di Spiritus Systems. Questo prodotto è progettato per offrire una soluzione leggera e versatile per il trasporto del carico. È importante seguire le linee guida di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro del prodotto. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione del cummerbund.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il Cummerbund MOLLE TUBES solo per gli scopi previsti.
- Controlla regolarmente il cummerbund per segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non è in buone condizioni.
- Evita di sovraccaricare il cummerbund oltre il limite raccomandato.
- Tieni il cummerbund lontano da fonti di calore e fiamme libere.
- Segui le istruzioni di misurazione per garantire una vestibilità adeguata.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa il cummerbund solo dopo averlo regolato correttamente.
- Assicurati che il sistema di attacco TUBES™ sia completamente fissato prima di utilizzare il cummerbund.
- Evita di indossare oggetti appuntiti o pesanti all'interno delle tasche del cummerbund che potrebbero causare lesioni.
- Se utilizzi il cummerbund in ambienti umidi o acquatici, assicurati che sia asciugato correttamente dopo l'uso.
- Non utilizzare il cummerbund per attività che richiedono un supporto strutturale oltre quello fornito.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Misurazione:** Misura la vita all'altezza dell'ombelico per determinare la taglia corretta.
 - Taglia 1: da 28" a 42"
 - Taglia 2: da 40" a 54"
2. **Regolazione:** Regola il cummerbund utilizzando il sistema di attacco TUBES™ per una vestibilità sicura.
3. **Attacco al Portapietra:** Inserisci il cummerbund all'interno della borsa per piastre seguendo le istruzioni fornite con la borsa.
4. **Controllo Finale:** Prima di utilizzare il cummerbund, verifica che tutti i collegamenti siano sicuri e che il prodotto sia in buone condizioni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali tessili.
- Non gettare il cummerbund nell'ambiente; assicurati di smaltirlo in modo responsabile.
- Contatta il tuo comune o un centro di raccolta per informazioni specifiche sullo smaltimento dei materiali.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o chiarimenti riguardanti la sicurezza del prodotto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore. È importante avere sempre a disposizione un contatto per eventuali richieste di assistenza.

Si prega di notare che il Cummerbund MOLLE TUBES è progettato per essere utilizzato con specifici accessori e non deve essere utilizzato senza i componenti appropriati. Assicurati di seguire tutte le istruzioni e le avvertenze per garantire un utilizzo sicuro e efficace del prodotto.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Pasa MOLLE TUBES CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup pasa MOLLE TUBES CUMMERBUND (Rozmiar 1) od SPIRITUS SYSTEMS. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie ważnych informacji dotyczących jego instalacji, użytkowania i utylizacji. Prosimy o zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby maksymalnie zwiększyć bezpieczeństwo i funkcjonalność pasa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze sprawdzaj pas przed użyciem pod kątem widocznych uszkodzeń lub zużycia.
- Używaj pasa zgodnie z zaleceniami producenta.
- Nie używaj pasa w sytuacjach, które mogą zagrażać Twojemu bezpieczeństwu, np. w ekstremalnych warunkach bez odpowiedniego przygotowania.
- Upewnij się, że wszystkie akcesoria MOLLE są prawidłowo zamocowane i nie powodują zagrożenia dla Ciebie ani innych użytkowników.
- Przechowuj pas w suchym i czystym miejscu, aby zapobiec uszkodzeniom materiału.

Specyficzne środki ostrożności przy użytkowaniu

- Używaj pasa tylko z kompatybilnymi torbami O V E R T oraz C O V E R T.
- Podczas zakupu akcesoriów MOLLE upewnij się, że są one zgodne z systemem TUBES™ First Spear.
- Zawsze zakładaj pas w odpowiednim odzieniu, aby zapewnić właściwe dopasowanie.
- W przypadku wystąpienia jakichkolwiek problemów z pasem, takich jak luźne lub uszkodzone elementy, natychmiast przerwij jego użytkowanie.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. **Mierzenie talii:** Aby określić odpowiedni rozmiar pasa, zmierz obwód talii na wysokości pępka. Upewnij się, że jesteś ubrany w odzież, która będzie noszona podczas użytkowania pasa.
 - Rozmiar 1: 28" do 42"
 - Rozmiar 2: 40" do 54"
 - Jeśli Twój pomiar wynosi 42", sugerujemy przejście do pasa Rozmiar 2.
2. **Montaż pasa:**
 - Umieść pas wewnątrz torby na płycie, korzystając z systemu mocowania. Upewnij się, że pas jest dobrze zamocowany.
 - Zainstaluj akcesoria MOLLE zgodnie z ich instrukcjami, upewniając się, że są one dobrze przymocowane.
3. **Użytkowanie pasa:**
 - Zakładaj pas w sposób, który zapewnia komfort i bezpieczeństwo.
 - Regularnie sprawdzaj mocowanie pasa i akcesoriów, aby upewnić się, że nie ma luzów ani uszkodzeń.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- W przypadku, gdy pas jest już nieużyteczny lub uszkodzony, postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów tekstylnych.
- Unikaj wyrzucania pasa do zwykłych odpadów, jeśli to możliwe, skontaktuj się z lokalnymi organizacjami zajmującymi się recyklingiem tekstyliów.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania pasa, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Zgłaszanie produktów niebezpiecznych

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpiecznego właściwości pasa lub doświadczysz wypadku, niezwłocznie zgłoś to odpowiednim władzom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie tych instrukcji i życzymy bezpiecznego użytkowania pasa MOLLE TUBES CUMMERBUND.

MOLLE TUBES CUMMERBUND KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSINSTRUKTIOT

Johdanto

Tervetuloa MOLLE TUBES CUMMERBUND tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä cummerbund on suunniteltu erityisesti LV/119liivisarjalle ja tarjoaa käyttäjilleen erinomaisen mukautettavuuden ja kestävyys. On tärkeää noudattaa alla olevia turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu sinulle ja että se on sopiva käyttötarkoitukseesi.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Säilytä tuote kuivassa ja puhtaassa paikassa, suojassa äärimmäisiltä sääolosuhteilta.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta, ellei se ole tarkoitettu erityisesti lapsille.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Varmista, että cummerbund on oikein kiinnitetty ennen käyttöä. Väärä kiinnitys voi johtaa onnettomuuksiin.
- Käytä cummerbundia vain sen suunnitellussa käyttötarkoituksessa. Älä käytä sitä muissa kuin siihen tarkoitetuissa tilanteissa.
- Vältä tuotteen käyttämistä vedessä tai kosteissa olosuhteissa, ellei se ole erityisesti suunniteltu siihen.
- Varmista, että kaikki käytettävät lisävarusteet ovat yhteensopivia MOLLE TUBES CUMMERBUNDin kanssa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Mittaa vyötärö:** Mittaa vyötärösi napanuoran kohdalla varmistaaksesi oikean koon (Koko 1: 28" 42", Koko 2: 40" 54").
2. **Pukeutuminen:** Pukeudu niin kuin käyttäisit kantajaa mittauksen aikana.
3. **Kiinnitys:**
 - Kiinnitä cummerbund levybagin sisäpuolelle.
 - Varmista, että kaikki silmukat on kiinnitetty oikein First Spear TUBES™ kiinnitysjärjestelmään.
4. **Säätö:** Säädä cummerbundin pituus tarpeen mukaan, enintään 14 tuuman säätövaralla.
5. **Käyttö:** Käytä cummerbundia vain sen suunnitellussa käyttötarkoituksessa ja varmista, että se on tiukasti kiinnitetty.

Hävittämishohjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Varmista, että kaikki materiaalit, jotka eivät ole enää käytössä, hävitetään ympäristöystävällisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.

Lisätiedot

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteen käytöstä tai turvallisuudesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että käytät tuotetta oikein ja turvallisesti, jotta voit nauttia sen eduista täysimääräisesti.

Huomautus

Tämä tuote ei sisällä etulevybagia, takalevybagia, olkatukia, plaketteja tai muita lisävarusteita. Oikeaan käyttöön tarvitaan lisäkomponentteja. Joissakin kuvissa näkyy valinnaisia lisävarusteita, jotka myydään erikseen.

Muista tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotevaroitukset tai kutsut. Jos havaitset tuotteen, joka vaikuttaa olevan vaarallinen, ilmoita siitä asianomaisille viranomaisille.

Säkerhetsinstruktioner för MOLLE TUBES Cumberbund Spiritus Systems

Inledning

Tack för att du har valt MOLLE TUBES Cumberbund från Spiritus Systems. Denna produkt är designad för att ge en säker och effektiv lösning för bärande av utrustning. För att säkerställa en säker användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produkten är avsedd för användning med LV/119 plattväska och bör endast användas enligt dessa instruktioner.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador. Byt ut produkten om skador upptäcks.
- Förvara produkten på en torr och säker plats, borta från direkt solljus och extrema temperaturer.
- Använd produkten endast för det avsedda syftet. Undvik att överbelasta cumberbundet med mer vikt än vad det är designat för.
- Håll produkten borta från barn och andra sårbara grupper.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Innan du fäster cumberbundet, se till att det är korrekt justerat för din kroppstyp.
- Mät midjan vid naveln för att säkerställa korrekt storlek.
- Använd cumberbundet med lämpliga kläder, särskilt om du befinner dig i kalla miljöer.
- Undvik att använda cumberbundet i situationer där det kan fastna eller orsaka skador, exempelvis i fordon eller vid klättring.
- Använd inte Velcro som fästmetod på bakplattväskan, eftersom det kan slitas ut över tid.

Instruktioner för installation och användning

1. Mätning av midjan:

- Mät midjan vid naveln för att bestämma rätt storlek (Storlek 1: 28" till 42", Storlek 2: 40" till 54").
- Om ditt midjemått är 42", välj Storlek 2.

2. Fästa cumberbundet:

- Cumberbundet fästs inuti plattväskan. Se till att det är korrekt monterat för att undvika skador.
- Justera cumberbundet så att det sitter bekvämt men säkert.

3. Användning:

- Bär cumberbundet under kläder för en smidig profil.
- Ta av cumberbundet försiktigt när det inte längre behövs.

Avfallshantering

- Cumberbund och dess komponenter bör kasseras på ett miljövänligt sätt.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av textilmaterial.
- Om produkten är skadad eller inte längre i bruk, se till att den inte kan användas av andra.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta en auktoriserad återförsäljare eller besök tillverkarens webbplats.

Slutord

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av MOLLE TUBES Cumberbund. Tveka inte att rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till de relevanta myndigheterna. Kontrollera också regelbundet EU:s Safety Gateplattform för uppdateringar om återkallelser. Tack för att du bidrar till en säker användning av produkter!

Bezpečnostní pokyny pro MOLLE TUBES CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili MOLLE TUBES CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS (Velikost 1) Woodland. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval efektivní a bezpečné nošení zatížení pro vesty série LV/119. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tyto bezpečnostní pokyny, abyste zajistili bezpečné a správné používání produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby produkt byl používán pouze pro zamýšlené účely.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda není produkt poškozen.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání produktu v extrémních podmínkách (např. v arktických podmínkách) se ujistěte, že máte vhodné oblečení a vybavení.
- V případě jakýchkoliv obav o bezpečnost produktu kontaktujte příslušné úřady.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Při nasazování a vyjímání vesty se ujistěte, že je cummerbund správně připevněn, aby se minimalizovalo riziko uvolnění nebo poškození.
- Vyhněte se používání cummerbandu s jakýmkoli poškozenými nebo opotřebovanými komponenty.
- Cummerbund je navržen pro použití s předním a zadním O V E R T nebo C O V E R T LV/119 plate bag. Nepoužívejte ho s jinými systémy, pokud to není výslovně uvedeno.
- Při měření obvodu pasu pro správnou velikost cummerbandu mějte na sobě oblečení, které plánujete nosit při skutečném použití.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Měření obvodu pasu:

- Změřte obvod pasu v oblasti pupíku.
- Velikost 1: 28" až 42"
- Velikost 2: 40" až 54"
- Pokud je váš obvod pasu 42", doporučujeme přejít na Velikost 2.

2. Připevnění cummerbandu:

- Cummerbund se připevňuje uvnitř plate bag, což zajišťuje hladký profil a minimalizuje riziko zachycení.
- Ujistěte se, že cummerbund je správně zajištěn pomocí systémů připevnění First Spear TUBES™.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte cummerbund na známky opotřebení nebo poškození.
- Vyhněte se používání cummerbandu v případě, že je poškozený nebo opotřebovaný.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Zajistěte, aby byl produkt před likvidací důkladně vyčištěn a zbaven veškerého obsahu.

Další podpora

Pokud máte další otázky nebo potřebujete podporu, obraťte se na příslušné úřady nebo výrobce produktu. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace o produktu při kontaktování podpory.

Děkujeme, že jste si vybrali MOLLE TUBES CUMMERBUND SPIRITUS SYSTEMS. Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vašeho produktu.

